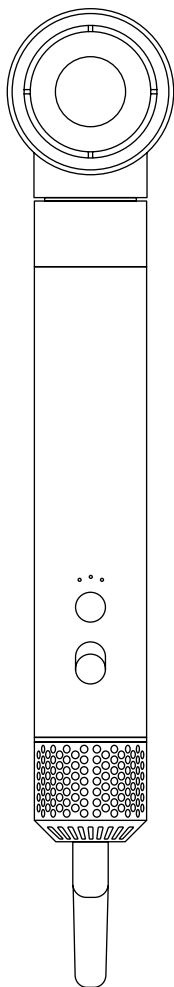


CREATE



Ion Styler Advance

User manual | Manual de instrucciones

[illegible]

[illegible]

INDEX

ENGLISH

Security instructions	6
List of parts	7
Change of heads	8
How to use	8
Maintenance and storage	8

PORTUGUÊS

Instruções de segurança	14
Lista de peças	15
Substituição da cabeça	16
Como utilizar	16
Manutenção e armazenamento	16

ESPAÑOL

Instrucciones de seguridad	10
Lista de partes	11
Cambio de cabezales	12
Modo de uso	12
Mantenimiento y almacenaje	12

FRANÇAIS

Consignes de sécurité	18
Liste des pièces	19
Changement de responsables	20
Comment l'utiliser	20
Entretien et stockage	20

INDEX

ITALIANO

Istruzioni di sicurezza	22
Elenco delle parti	23
Cambio di teste	24
Come si usa	24
Manutenzione e conservazione	24

NEDERLANDS

Beveiligingsinstructies	30
Lijst met onderdelen	31
Verandering van hoofden	32
Hoe te gebruiken	32
Onderhoud en opslag	32

DEUTSCH

Sicherheitshinweise	26
Teileliste	27
Wechsel der Köpfe	28
Wie zu verwenden	28
Wartung und Lagerung	28

POLSKI

Instrukcje bezpieczeństwa	34
Lista części	35
Zmiana szefów	36
Jak używać	36
Konserwacja i przechowywanie	36

ENGLISH

Thank you for choosing our product. Before using this appliance and to ensure its best use, please read the instructions carefully.

The safety measures listed here reduce the risk of fire, electric shock, and injury when followed correctly. Please keep the manual in a safe place for future reference, as well as the warranty, sales receipt, and box. If applicable, give these instructions to the future owner of the appliance. Always follow basic safety instructions and hazard prevention measures when using an electrical appliance. The manufacturer will not be responsible for any damage resulting from the user's failure to follow these instructions.

SECURITY INSTRUCTIONS

Before using any electrical appliance, always read the basic safety precautions carefully.

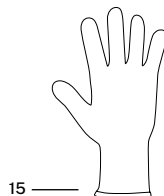
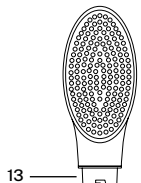
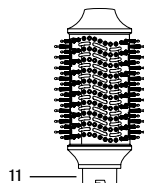
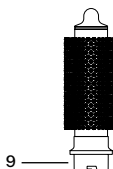
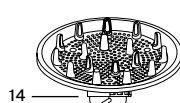
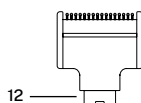
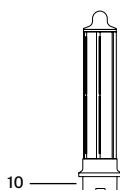
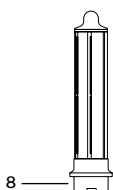
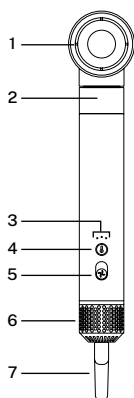
- As with most electrical appliances, electrical parts are live even when the switch is turned off, to reduce the risk of electric shock, always unplug this appliance from the outlet immediately after use.
- Do not use the appliance while bathing or showering. Keep it away from water. Do not use it near water, or place or drop it in water or other liquid.
- To reduce the risk of death from electric shock, always unplug the appliance when not in use.
- If the appliance is used in a bathroom, unplug it after use. The proximity of water poses a danger even when the appliance is turned off.
- Do not place or store this appliance where it can fall or be pulled into a bathtub or sink.
- Do not pick up an appliance that has fallen into water, unplug it immediately and do not put your hand in water.
- Unplug this appliance before cleaning it.
- To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or personal injury, never leave the appliance unattended when plugged in.
- To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or personal injury, never leave the appliance unattended when plugged in.
- Close supervision is necessary when this appliance is used near children or persons with certain disabilities or special needs.
- This appliance is intended only for the use described in this manual. Do not use accessories that are not recommended by the manufacturer.
- Never use this appliance if any part is damaged, the plug does not work properly, or the appliance has been dropped into water. Contact technical service for repair.

- Keep the cord away from hot surfaces and do not wrap it around the appliance.
- Do not drop or insert objects into the openings of the appliance. Do not wrap the cord around the appliance.
- Never block the ventilation openings of the appliance or place it on a soft surface, such as a bed or sofa, where the ventilation openings may be blocked.
- Do not use the device outdoors or in places where aerosol products are used or where oxygen is administered.
- Do not use an extension cord.
- Do not direct hot air toward eyes or other heat-sensitive areas.
- Accessories may be hot during use. Let them cool before handling them.
- This appliance is hot when in use. Do not place the heated unit directly on any surface while it is hot or plugged in.
- While using the appliance, keep your hair away from the air inlets.
- Do not plug or unplug this appliance when your hands are wet.



WARNING! Do not use this appliance near bathtubs, showers, sinks or other containers containing water.

LIST OF PARTS

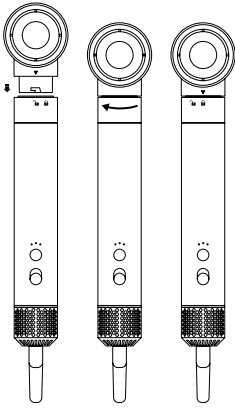


1. Air outlet
2. Fixing lock
3. Indicator lights
4. Thermal adjustment switch
5. On/Off switch & speeds

6. Filter cover
7. Power cord
8. Right curler
9. Small brush
10. Left curler

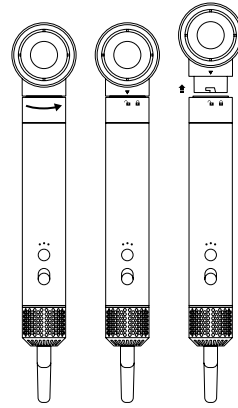
11. Large brush
12. Gentle drying nozzle
13. Wide brush
14. Diffuser
15. Glove

CHANGE OF HEADS



Head assembly

- Select the head you wish to use.
- Insert it into the top of the dryer and turn it to the left so that the arrow matches the locking padlock icon.



Disassembling the head

- Turn the head clockwise so that the arrow matches the open padlock icon.
- Then remove the head upwards.

HOW TO USE

1. Remove excess water from your hair before towel drying.
2. Select the head of your hairdryer you wish to use.
3. Check that the power switch is turned off before plugging in the appliance.
4. Slide the switch  to switch on the dryer and select the air speed.
5. Click on the switch  to select the temperature:
 - Cold. Blue indicator light.
 - Warm. Yellow indicator light.
 - Warm. Red indicator light.

MAINTENANCE AND STORAGE

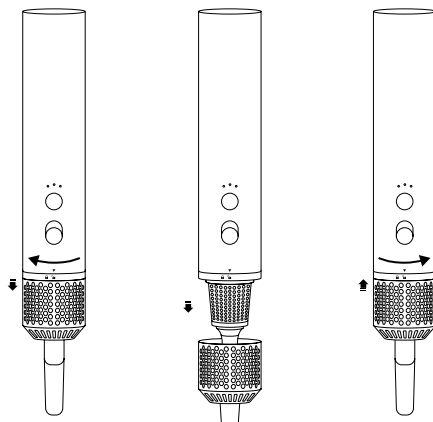
MAINTENANCE

- This device requires practically no maintenance. Keep hot surfaces clean and free of dust, dirt and hairspray.
- If cleaning is necessary, unplug the appliance from the electrical outlet and wipe the exterior with a damp cloth. Never immerse it in water.
- **WARNING:** In the event of a breakdown, do not attempt to repair the appliance, as it contains parts that cannot be repaired by the user. Contact the after-sales service for repair.

FILTER CLEANING

The filter should only be cleaned when the appliance is unplugged.

- Turn to the left to release the cover.
- Regularly clean the nozzle screen with a small bristle brush.
- Turn clockwise to lock the lid.



STORAGE

- When not in use, unplug from electrical outlet.
- Allow the appliance to cool for 30 minutes and store it, out of the reach of children, in a safe, dry place.
- Never bend the cord around the appliance, as this will cause the cord to wear prematurely and break. Handle the cable with care for longest life.



In compliance with Directives: 2012/19/EU and 2015/863/EU on the restriction of the use of dangerous substances in electric and electronic equipment as well as their waste disposal. The symbol with the crossed dustbin shown on the package indicates that the product at the end of its service life shall be collected as separate waste. Therefore, any products that have reached the end of their useful life must be given to waste disposal centres specialising in separate collection of waste electrical and electronic equipment, or given back to the retailer at the time of purchasing new similar equipment, on a one for one basis. The adequate separate collection for the subsequent start-up of the equipment sent to be recycled, treated and disposed of in an environmentally compatible way contributes to preventing possible negative effects on the environment and health and optimises the recycling and reuse of components making up the apparatus. Abusive disposal of the product by the user involves application of the administrative sanctions according to the laws.

Gracias por elegir nuestro producto. Antes de utilizar este aparato y para asegurar su mejor uso, por favor, lea detenidamente las instrucciones.

Las medidas de seguridad aquí indicadas reducen el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones cuando se siguen correctamente. Guarde el manual en un lugar seguro para futuras referencias, así como la garantía, el recibo de compra y la caja. Si procede, entregue estas instrucciones al futuro propietario del electrodoméstico. Siempre siga las instrucciones básicas de seguridad y las medidas de prevención de riesgos cuando utilice un electrodoméstico eléctrico. El fabricante no se responsabilizará de ningún daño derivado del incumplimiento de estas instrucciones por parte del usuario.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Cuando se utilicen aparatos eléctricos, especialmente en presencia de niños, deben seguirse siempre las siguientes precauciones básicas de seguridad.

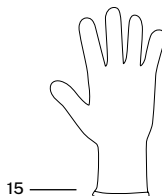
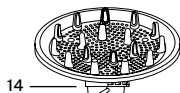
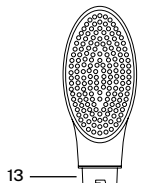
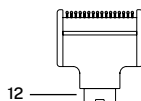
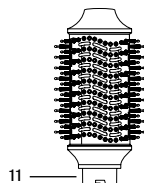
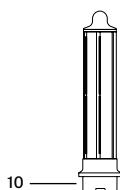
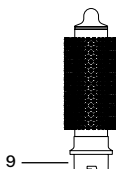
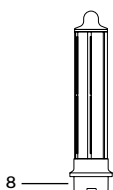
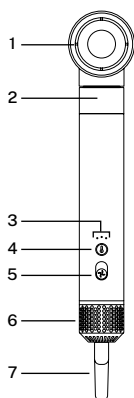
- Como en la mayoría de los aparatos eléctricos, las piezas eléctricas están bajo tensión incluso cuando el interruptor está apagado, para reducir el riesgo de descarga eléctrica, desenchufe siempre este aparato de la toma de corriente inmediatamente después de utilizarlo.
- No utilice el aparato mientras se baña o se ducha. Manténgalo alejado del agua. No lo utilice cerca del agua, ni lo coloque o deje caer en agua u otro líquido.
- Para reducir el riesgo de muerte por descarga eléctrica, desenchufe siempre el aparato cuando no esté en uso.
- Si el aparato se utiliza en un baño, desenchúfelo después de su uso. La proximidad del agua supone un peligro incluso cuando el aparato está apagado.
- No coloque ni guarde este aparato donde pueda caerse o ser arrastrado dentro de una bañera o lavabo.
- No coja un aparato que se haya caído al agua, desenchúfelo inmediatamente y no introduzca la mano en el agua.
- Desenchufe este aparato antes de limpiarlo.
- Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio, descarga eléctrica o lesiones personales no deje nunca el aparato desatendido cuando esté enchufado.
- Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio, descarga eléctrica o lesiones personales no deje nunca el aparato desatendido cuando esté enchufado.
- Es necesaria una estrecha supervisión cuando este aparato sea utilizado cerca de niños o personas con ciertas discapacidades o necesidades especiales.
- Este aparato está previsto solo para el uso que se describe en este manual. No utilice accesorios que no estén recomendados por el fabricante.
- Nunca utilice este aparato si tiene alguna parte dañada, el enchufe no funciona correctamente o el aparato se cayó al agua. Póngase en contacto con el servicio técnico para su reparación.

- Mantenga el cable alejado de las superficies calientes y no lo enrolle alrededor del aparato.
- No deje caer ni introduzca objetos en los orificios del aparato. Ni enrolle el cable alrededor del aparato.
- Nunca bloquee las aberturas de ventilación del aparato ni lo coloque sobre una superficie blanda, como la cama o el sofá, donde las aberturas de ventilación puedan quedar bloqueadas.
- No utilice el aparato al aire libre o en lugares donde se utilicen productos en aerosol o donde se administre oxígeno.
- No utilice un cable alargador.
- No dirija el aire caliente hacia los ojos u otras áreas sensibles al calor.
- Los accesorios pueden estar calientes durante el uso. Deje que se enfríen antes de manipularlos.
- Este aparato está caliente cuando está en uso. No coloque la unidad calefactada directamente sobre ninguna superficie mientras esté caliente o enchufada.
- Mientras utiliza el aparato, mantenga su cabello alejado de las entradas de aire.
- No enchufe ni desenchufe este aparato cuando tenga las manos mojadas.



¡ADVERTENCIA! No utilice este aparato cerca de bañeras, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.

LISTA DE PARTES

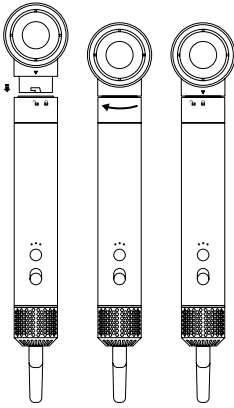


1. Salida de aire
2. Cerradura de fijación
3. Indicadores luminosos
4. Interruptor de ajuste térmico
5. Interruptor de encendido/apagado & velocidades

6. Tapa del filtro
7. Cable de alimentación
8. Rizador derecho
9. Cepillo pequeño
10. Rizador izquierdo

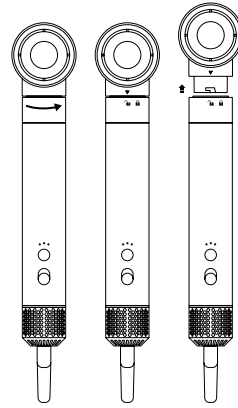
11. Cepillo grande
12. Boquilla de secado suave
13. Cepillo ancho
14. Difusor
15. Guante

CAMBIO DE CABEZALES



Montaje del cabezal

- Seleccione el cabezal que desea utilizar.
- Introdúzcalo en la parte superior del secador y gire hacia la izquierda de manera que la flecha coincida con el icono de candado de bloqueo.



Desmontaje del cabezal

- Gire el cabezal hacia derecha de manera que coincida la flecha con el icono de candado abierto.
- Después retire el cabezal hacia arriba.

MODO DE USO

1. Elimine el exceso de agua de su cabello antes de secarlo con una toalla.
2. Seleccione el cabezal de su secador que desea utilizar.
3. Verifique que el interruptor de encendido esté apagado antes de enchufar el aparato.
4. Deslice el interruptor  para encender el secador y seleccione la velocidad del aire.
5. Haz clic en el interruptor  para seleccionar la temperatura:
 - Frío. Indicador luminoso azul.
 - Templado. Indicador luminoso amarillo.
 - Caliente. Indicador luminoso rojo.

MANTENIMIENTO Y ALMACENAJE

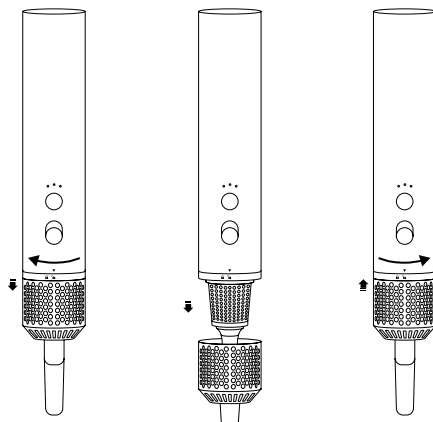
MANTENIMIENTO

- Este aparato no necesita prácticamente mantenimiento. Mantenga las superficies calientes limpias y libre de polvo, suciedad y laca para el cabello.
- Si fuera necesario limpiarlo, desenchufe el aparato de la corriente eléctrica y limpie el exterior con un paño húmedo. Nunca lo sumerja en agua.
- **ADVERTENCIA:** En caso de avería, no intente reparar el aparato, ya que contiene piezas que no pueden ser reparadas por el usuario. Póngase en contacto con el servicio postventa para su reparación.

LIMPIEZA DEL FILTRO

La limpieza del filtro se debe realizar solo cuando el aparato está desenchufado.

- Gire hacia la izquierda para soltar la tapa.
- Limpie regularmente la malla de la boquilla con un cepillo de cerdas pequeñas.
- Gire hacia la derecha para bloquear la tapa.



ALMACENAMIENTO

- Cuando no esté en uso, desenchúfelo de la corriente eléctrica.
- Deje que el aparato se enfríe durante 30 minutos y guárdelo, fuera del alcance de los niños, en un lugar seguro y seco
- Nunca doble el cable alrededor del aparato, ya que esto hará que el cable se desgaste prematuramente y se rompa. Maneje el cable con cuidado para una mayor duración.



En cumplimiento de las directivas: 2012/19 / UE y 2015/863 / UE sobre la restricción del uso de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos, así como su eliminación de residuos. El símbolo con el cubo de basura cruzado que se muestra en el paquete indica que el producto al final de su vida útil se recogerá como residuo separado. Por lo tanto, cualquier producto que haya llegado al final de su vida útil debe entregarse a centros de eliminación de residuos especializados en la recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos de desecho, o devolverse al minorista al momento de comprar equipos nuevos similares, en uno para Una base. La recolección separada adecuada para la posterior puesta en marcha de los equipos enviados para ser reciclados, tratados y eliminados de una manera compatible con el medio ambiente contribuye a prevenir posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud y optimiza el reciclaje y la reutilización de los componentes que componen el aparato. La eliminación abusiva del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones administrativas de acuerdo con las leyes.

Obrigado por escolher nosso produto. Antes de utilizar este aparelho e para garantir a sua melhor utilização, leia atentamente as instruções.

As medidas de segurança listadas aqui reduzem o risco de incêndio, choque elétrico e ferimentos quando seguidas corretamente. Guarde o manual em local seguro para referência futura, bem como a garantia, recibo de venda e caixa. Se aplicável, entregue estas instruções ao futuro proprietário do aparelho. Siga sempre as instruções básicas de segurança e medidas de prevenção de riscos ao usar um aparelho elétrico. O fabricante não será responsável por quaisquer danos resultantes do incumprimento destas instruções por parte do utilizador.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Antes de usar qualquer aparelho elétrico, leia sempre atentamente as precauções básicas de segurança.

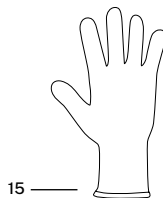
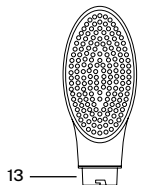
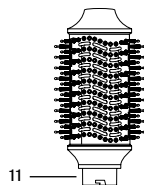
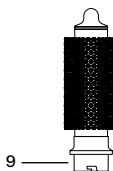
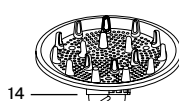
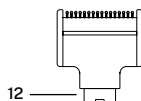
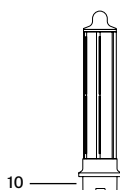
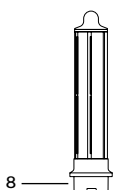
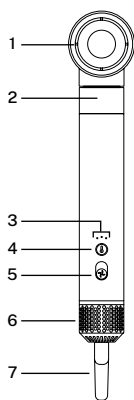
- Tal como acontece com a maioria dos aparelhos eléctricos, as peças eléctricas permanecem sob tensão mesmo quando o interruptor está desligado. Para reduzir o risco de choque eléctrico, desligue sempre este aparelho da tomada imediatamente após a utilização.
- Não utilize o aparelho durante o banho ou duche. Mantenha-o longe da água. Não o use perto de água, nem coloque ou deixe cair em água ou outro líquido.
- Para reduzir o risco de morte por choque eléctrico, desligue sempre o aparelho quando não estiver em uso.
- Se o aparelho for usado em um banheiro, desligue-o após o uso. A proximidade da água representa um perigo mesmo quando o aparelho está desligado.
- Não coloque ou guarde este aparelho onde possa cair ou ser puxado para dentro de uma banheira ou pia.
- Não pegue num aparelho que tenha caído na água, desligue-o imediatamente e não coloque a mão na água.
- Desligue este aparelho antes de limpá-lo.
- Para reduzir o risco de queimaduras, incêndio, choque eléctrico ou ferimentos pessoais, nunca deixe o aparelho sem supervisão quando estiver conectado.
- Para reduzir o risco de queimaduras, incêndio, choque eléctrico ou ferimentos pessoais, nunca deixe o aparelho sem supervisão quando estiver conectado.
- É necessária supervisão cuidadosa quando este aparelho for usado perto de crianças ou pessoas com certas deficiências ou necessidades especiais.
- Este aparelho destina-se apenas ao uso descrito neste manual. Não utilize acessórios que não sejam recomendados pelo fabricante.
- Nunca use este aparelho se alguma peça estiver danificada, se o plugue não funcionar corretamente ou se o aparelho tiver caído na água. Contacte o serviço técnico para reparação.

- Mantenha o cabo afastado de superfícies quentes e não o enrole no aparelho.
- Não deixe cair nem insira objetos nas aberturas do aparelho. Não enrole o cabo em volta do aparelho.
- Nunca bloqueie as aberturas de ventilação do aparelho nem coloque-o sobre uma superfície macia, como uma cama ou sofá, onde as aberturas de ventilação possam ficar bloqueadas.
- Não utilize o dispositivo ao ar livre ou em locais onde sejam utilizados produtos em aerossol ou onde seja administrado oxigênio.
- Não use uma extensão.
- Não direcione o ar quente para os olhos ou outras áreas sensíveis ao calor.
- Os acessórios podem ficar quentes durante o uso. Deixe-os esfriar antes de manuseá-los.
- Este aparelho fica quente durante o uso. Não coloque a unidade aquecida diretamente sobre qualquer superfície enquanto estiver quente ou conectada.
- Durante a utilização do aparelho, mantenha o cabelo afastado das entradas de ar.
- Não conecte ou desconecte este aparelho com as mãos molhadas.



AVISO! Não utilize este aparelho perto de banheiras, chuveiros, pias ou outros recipientes que contenham água.

LISTA DE PEÇAS

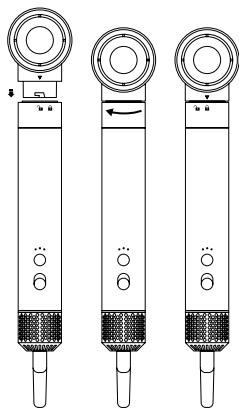


1. Saída de ar
2. Fecho de fixação
3. Luzes indicadoras
4. Interruptor de regulação térmica
5. Interruptor de ligar/desligar e velocidades

6. Tampa do filtro
7. Cabo de alimentação
8. Modelador direito
9. Escova pequena
10. Modelador esquerdo

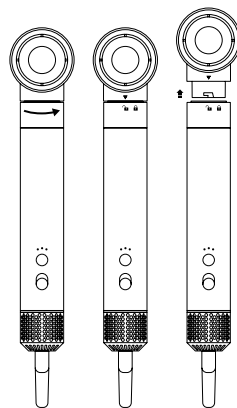
11. Escova grande
12. Bocal de secagem suave
13. Escova larga
14. Difusor
15. Luva

SUBSTITUIÇÃO DA CABEÇA



Conjunto da cabeça

- Selecione a cabeça que pretende utilizar.
- Insira-a na parte superior da máquina de secar e rode-a para a esquerda, de modo a que a seta coincida com o ícone do cadeado de bloqueio.



Desmontagem da cabeça

- Rode a cabeça no sentido dos ponteiros do relógio para que a seta corresponda ao ícone do cadeado aberto.
- Em seguida, retirar a cabeça para cima.

COMO UTILIZAR

1. Retire o excesso de água do seu cabelo antes de o secar com a toalha.
2. Selecione a cabeça do seu secador de cabelo que pretende utilizar.
3. Verificar se o interruptor está desligado antes de ligar o aparelho à corrente.
4. Deslizar o interruptor  para ligar a máquina de secar e selecionar a velocidade do ar.
5. Clicar no interruptor  para selecionar a temperatura:
 - Frio. Indicador luminoso azul.
 - Quente. Luz indicadora amarela.
 - Quente. Luz indicadora vermelha.

MANUTENÇÃO E ARMAZENAMENTO

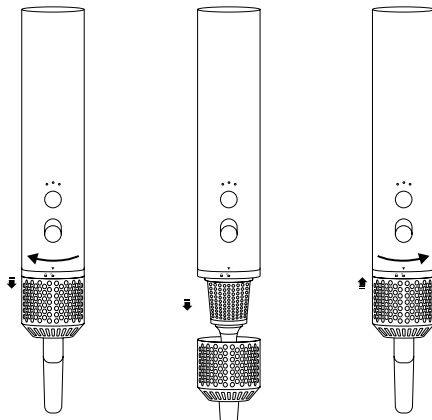
MANUTENÇÃO

- Este dispositivo praticamente não requer manutenção. Mantenha as superfícies quentes limpas e livres de poeira, sujeira e spray de cabelo.
- Se for necessária limpeza, desligue o aparelho da tomada elétrica e limpe a parte externa com um pano úmido. Nunca mergulhe-o em água.
- AVISO: Em caso de avaria, não tente reparar o aparelho, pois contém peças que não podem ser reparadas pelo utilizador. Contacte o serviço pós-venda para reparação.

LIMPEZA DO FILTRO

A limpeza do filtro só deve ser efectuada com o aparelho desligado da corrente.

- Rode para a esquerda para libertar a tampa.
- Limpar regularmente o ecrã do bocal com uma pequena escova de cerdas.
- Rode no sentido dos ponteiros do relógio para bloquear a tampa.



ARMAZENAR

- Quando não estiver em uso, desconecte da tomada elétrica.
- Deixe o aparelho esfriar por 30 minutos e guarde-o, fora do alcance das crianças, em local seguro e seco.
- Nunca dobre o cabo em volta do aparelho, pois isso fará com que ele se desgaste prematuramente e quebre. Manuseie o cabo com cuidado para prolongar a vida útil.



Em conformidade com as diretivas: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sobre a restrição do uso de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como a eliminação de resíduos. O símbolo com o caixote do lixo cruzado mostrado na embalagem indica que o produto ao final de sua vida útil será coletado como lixo separado. Portanto, qualquer produto que tenha atingido o fim de sua vida útil deve ser entregue a centros especializados de eliminação de resíduos para coleta seletiva de equipamentos elétricos e eletrônicos, ou devolvido ao varejista ao comprar equipamentos novos similares, em um para uma base. A coleta seletiva apropriada para o comissionamento subsequente do equipamento enviado para reciclagem, tratamento e descarte de maneira ecológica ajuda a evitar possíveis efeitos negativos no meio ambiente e na saúde e otimiza a reciclagem e reutilização de os componentes que compõem o dispositivo. . A eliminação abusiva do produto pelo usuário implica a aplicação de sanções administrativas de acordo com as leis.

Merci d'avoir choisi notre produit. Avant d'utiliser cet appareil et pour garantir sa meilleure utilisation, veuillez lire attentivement la notice.

Les mesures de sécurité répertoriées ici réduisent le risque d'incendie, de choc électrique et de blessure lorsqu'elles sont correctement suivies. Veuillez conserver le manuel dans un endroit sûr pour référence future, ainsi que la garantie, le reçu de vente et la boîte. Le cas échéant, remettez ces instructions au futur propriétaire de l'appareil. Suivez toujours les instructions de sécurité de base et les mesures de prévention des risques lorsque vous utilisez un appareil électrique. Le fabricant ne sera pas responsable de tout dommage résultant du non-respect par l'utilisateur de ces instructions.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Avant d'utiliser un appareil électrique, lisez toujours attentivement les précautions de sécurité de base.

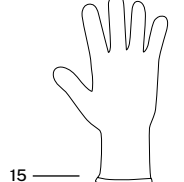
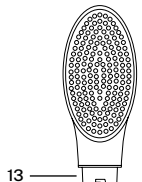
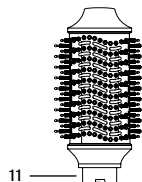
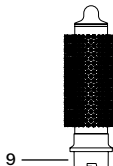
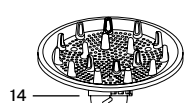
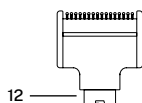
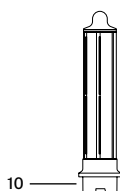
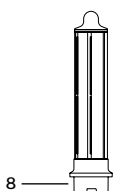
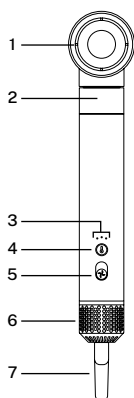
- Comme pour la plupart des appareils électriques, les pièces électriques sont sous tension même lorsque l'interrupteur est éteint. Pour réduire le risque de choc électrique, débranchez toujours cet appareil de la prise immédiatement après utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil pendant le bain ou la douche. Gardez-le loin de l'eau. Ne l'utilisez pas à proximité de l'eau, ne le placez pas et ne le laissez pas tomber dans l'eau ou tout autre liquide.
- Pour réduire le risque de mort par choc électrique, débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Si l'appareil est utilisé dans une salle de bain, débranchez-le après utilisation. La proximité de l'eau constitue un danger même lorsque l'appareil est éteint.
- Ne placez pas et ne rangez pas cet appareil là où il pourrait tomber ou être tiré dans une baignoire ou un évier.
- Ne ramassez pas un appareil tombé dans l'eau, débranchez-le immédiatement et ne mettez pas la main dans l'eau.
- Débranchez cet appareil avant de le nettoyer.
- Pour réduire le risque de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
- Pour réduire le risque de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
- Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé à proximité d'enfants ou de personnes présentant certains handicaps ou besoins spéciaux.
- Cet appareil est destiné uniquement à l'usage décrit dans ce manuel. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.
- N'utilisez jamais cet appareil si une pièce est endommagée, si la fiche ne fonctionne pas correctement ou si l'appareil est tombé dans l'eau. Contacter le service technique pour réparation.

- Gardez le cordon éloigné des surfaces chaudes et ne l'enroulez pas autour de l'appareil.
- Ne laissez pas tomber et n'insérez pas d'objets dans les ouvertures de l'appareil. N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil.
- Ne bloquez jamais les ouvertures de ventilation de l'appareil et ne le placez pas sur une surface molle, telle qu'un lit ou un canapé, où les ouvertures de ventilation pourraient être obstruées.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur ou dans des endroits où des produits aérosols sont utilisés ou où de l'oxygène est administré.
- N'utilisez pas de rallonge.
- Ne dirigez pas l'air chaud vers les yeux ou d'autres zones sensibles à la chaleur.
- Les accessoires peuvent être chauds pendant leur utilisation. Laissez-les refroidir avant de les manipuler.
- Cet appareil est chaud lorsqu'il est utilisé. Ne placez pas l'appareil chauffé directement sur une surface lorsqu'il est chaud ou branché.
- Lors de l'utilisation de l'appareil, gardez vos cheveux éloignés des entrées d'air.
- Ne branchez pas et ne débranchez pas cet appareil lorsque vos mains sont mouillées.



AVERTISSEMENT! N'utilisez pas cet appareil à proximité de baignoires, de douches, d'éviers ou d'autres récipients contenant de l'eau.

LISTE DES PIÈCES

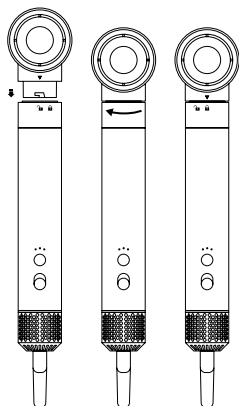


1. Sortie d'air
2. Serrure de fixation
3. Voyants lumineux
4. Interrupteur de réglage thermique
5. Interrupteur marche/arrêt et vitesses

6. Couvercle du filtre
7. Cordon d'alimentation
8. Boucleur droit
9. Petite brosse
10. Brosse gauche

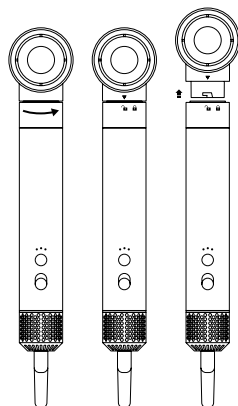
11. Grande brosse
12. Buse de séchage en douceur
13. Brosse large
14. Diffuseur
15. Gant

CHANGEMENT DE RESPONSABLES



Assemblage de la tête

- Sélectionnez la tête que vous souhaitez utiliser.
- Insérez-la dans la partie supérieure du sèche-linge et tournez-la vers la gauche de manière à ce que la flèche corresponde à l'icône du cadenas.



Démontage de la tête

- Tournez la tête dans le sens des aiguilles d'une montre de manière à ce que la flèche corresponde à l'icône du cadenas ouvert.
- Retirez ensuite la tête vers le haut.

COMMENT L'UTILISER

1. Retirez l'excès d'eau de vos cheveux avant de les sécher à l'aide d'une serviette.
2. Sélectionnez la tête du sèche-cheveux que vous souhaitez utiliser.
3. Vérifiez que l'interrupteur est éteint avant de brancher l'appareil.
4. Faire glisser l'interrupteur  pour allumer le sèche-linge et sélectionner la vitesse de l'air.
5. Cliquez sur le commutateur  pour sélectionner la température :
 - Froid. Indicateur lumineux bleu.
 - Trempe. Indicateur lumineux jaune.
 - Chaud. Voyant rouge.

ENTRETIEN ET STOCKAGE

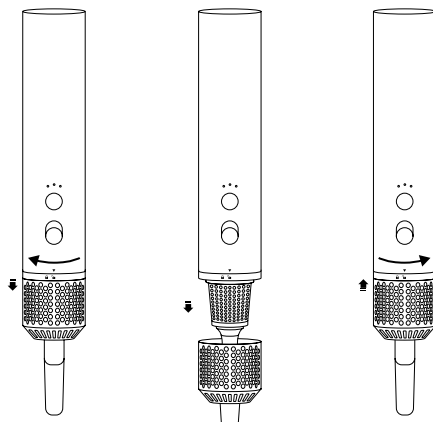
ENTRETIEN

- Cet appareil ne nécessite pratiquement aucun entretien. Gardez les surfaces chaudes propres et exemptes de poussière, de saleté et de laque.
- Si un nettoyage est nécessaire, débranchez l'appareil de la prise électrique et essuyez l'extérieur avec un chiffon humide. Ne le plongez jamais dans l'eau.
- **AVERTISSEMENT:** En cas de panne, ne tentez pas de réparer l'appareil, car il contient des pièces non réparables par l'utilisateur. Contactez le service après-vente pour réparation.

NETTOYAGE DU FILTRE

Le filtre ne doit être nettoyé que lorsque l'appareil est débranché.

- Tournez vers la gauche pour libérer le couvercle.
- Nettoyez régulièrement l'écran de la buse à l'aide d'une petite brosse à poils.
- Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour verrouiller le couvercle.



STOCKAGE

- Lorsqu'il n'est pas utilisé, débranchez-le de la prise électrique.
- Laissez l'appareil refroidir pendant 30 minutes et rangez-le, hors de portée des enfants, dans un endroit sûr et sec.
- Ne pliez jamais le cordon autour de l'appareil, car cela entraînerait une usure prématurée et une rupture du cordon. Manipulez le câble avec soin pour une durée de vie plus longue.



Conformément aux directives: 2012/19 / UE et 2015/863 / UE sur la limitation de l'utilisation de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, ainsi que leur élimination des déchets. Le symbole avec la poubelle croisée indiqué sur l'emballage indique que le produit à la fin de sa durée de vie sera collecté en tant que déchet séparé. Par conséquent, tout produit ayant atteint la fin de sa durée de vie doit être livré dans des centres d'élimination des déchets spécialisés pour la collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques, ou retourné au détaillant lors de l'achat de nouveaux équipements similaires, en un seul pour une base. Une collecte séparée appropriée pour la mise en service ultérieure des équipements expédiés pour être recyclés, traités et éliminés d'une manière respectueuse de l'environnement aide à prévenir les effets négatifs potentiels sur l'environnement et la santé et optimise le recyclage et la réutilisation des les composants qui composent l'appareil. L'élimination abusive du produit par l'utilisateur implique l'application de sanctions administratives conformément aux lois.

Grazie per aver scelto il nostro prodotto. Prima di utilizzare questo apparecchio e per garantirne il miglior utilizzo, leggere attentamente le istruzioni.

Le misure di sicurezza qui elencate riducono il rischio di incendio, scosse elettriche e lesioni se seguite correttamente. Si prega di conservare il manuale in un luogo sicuro per riferimento futuro, così come la garanzia, la ricevuta di vendita e la scatola. Se applicabile, consegnare queste istruzioni al futuro proprietario dell'apparecchio. Seguire sempre le istruzioni di sicurezza di base e le misure di prevenzione dei rischi quando si utilizza un apparecchio elettrico. Il produttore non sarà responsabile per eventuali danni derivanti dalla mancata osservanza di queste istruzioni da parte dell'utente.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Prima di utilizzare qualsiasi apparecchio elettrico, leggere sempre attentamente le precauzioni di sicurezza fondamentali.

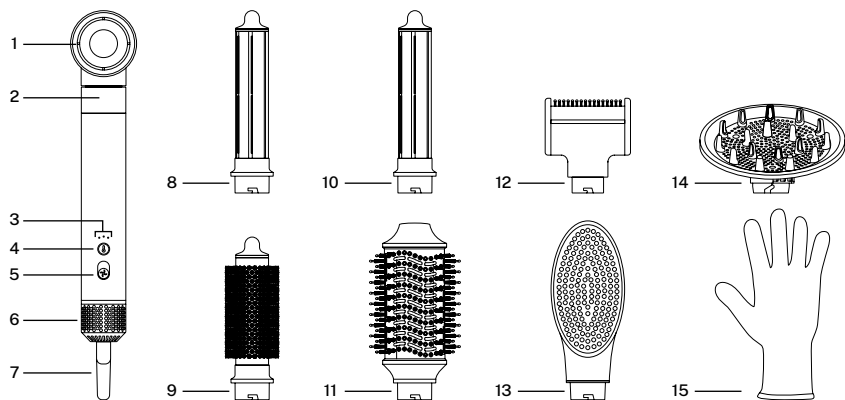
- Come con la maggior parte degli apparecchi elettrici, le parti elettriche sono sotto tensione anche quando l'interruttore è spento, per ridurre il rischio di scosse elettriche, scollegare sempre l'apparecchio dalla presa immediatamente dopo l'uso.
- Non utilizzare l'apparecchio durante il bagno o la doccia. Tenerlo lontano dall'acqua. Non utilizzarlo vicino all'acqua, né posizionarlo o lasciarlo cadere in acqua o altro liquido.
- Per ridurre il rischio di morte per scossa elettrica, scollegare sempre l'apparecchio quando non viene utilizzato.
- Se l'apparecchio viene utilizzato in bagno, scollegarlo dopo l'uso. La vicinanza dell'acqua costituisce un pericolo anche ad apparecchio spento.
- Non posizionare o riporre questo apparecchio in un punto in cui potrebbe cadere o essere trascinato nella vasca da bagno o nel lavandino.
- Non raccogliere un apparecchio caduto nell'acqua, scollegarlo immediatamente e non mettere le mani nell'acqua.
- Scollegare questo apparecchio prima di pulirlo.
- Per ridurre il rischio di ustioni, incendi, scosse elettriche o lesioni personali, non lasciare mai l'apparecchio incustodito quando è collegato alla presa di corrente.
- Per ridurre il rischio di ustioni, incendi, scosse elettriche o lesioni personali, non lasciare mai l'apparecchio incustodito quando è collegato alla presa di corrente.
- È necessaria un'attenta supervisione quando questo apparecchio viene utilizzato vicino a bambini o persone con determinate disabilità o bisogni speciali.
- Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso descritto nel presente manuale. Non utilizzare accessori non consigliati dal produttore.
- Non utilizzare mai questo apparecchio se qualche parte è danneggiata, la spina non funziona correttamente o se l'apparecchio è caduto in acqua. Contattare il servizio tecnico per la riparazione.

- Tenere il cavo lontano da superfici calde e non avvolgerlo attorno all'apparecchio.
- Non far cadere né inserire oggetti nelle aperture dell'apparecchio. Non avvolgere il cavo attorno all'apparecchio.
- Non bloccare mai le aperture di ventilazione dell'apparecchio né posizionarlo su una superficie morbida, come un letto o un divano, dove le aperture di ventilazione potrebbero essere bloccate.
- Non utilizzare il dispositivo all'aperto o in luoghi in cui vengono utilizzati prodotti aerosol o dove viene somministrato ossigeno.
- Non utilizzare una prolunga.
- Non dirigere l'aria calda verso gli occhi o altre aree sensibili al calore.
- Gli accessori potrebbero essere caldi durante l'uso. Lasciarli raffreddare prima di maneggiarli.
- Questo apparecchio è caldo quando è in uso. Non posizionare l'unità riscaldata direttamente su alcuna superficie mentre è calda o collegata alla presa di corrente.
- Durante l'utilizzo dell'apparecchio, tenere i capelli lontani dalle prese d'aria.
- Non collegare o scollegare questo apparecchio con le mani bagnate.



AVVERTIMENTO! Non utilizzare questo apparecchio vicino a vasche da bagno, docce, lavandini o altri contenitori contenenti acqua.

ELENCO DELLE PARTI

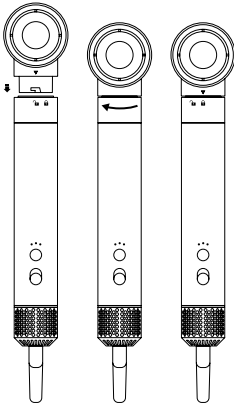


1. Uscita aria
2. Blocco di fissaggio
3. Spie luminose
4. Interruttore di regolazione termica
5. Interruttore On/Off e velocità
6. Coperchio del filtro

7. Cavo di alimentazione
8. Arricciatore destro
9. Spazzola piccola
10. Arricciatore sinistro
11. Spazzola grande

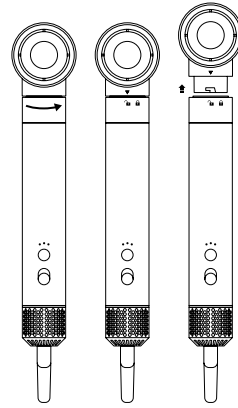
12. Beccuccio per l'asciugatura delicata
13. Spazzola larga
14. Diffusore
15. Guanti

CAMBIO DI TESTE



Changement de tête

- Selezionare la testina che si desidera utilizzare.
- Inserirla nella parte superiore dell'asciugatrice e ruotarla verso sinistra in modo che la freccia corrisponda all'icona del lucchetto di chiusura.



Smontaggio della testina

- Ruotare la testa in senso orario in modo che la freccia corrisponda all'icona del lucchetto aperto.
- Quindi rimuovere la testina verso l'alto.

COME SI USA

1. Rimuovere l'acqua in eccesso dai capelli prima di asciugarli.
2. Selezionare la testina dell'asciugacapelli che si desidera utilizzare.
3. Verificare che l'interruttore di alimentazione sia spento prima di collegare l'apparecchio.
4. Far scorrere l'interruttore  per accendere l'asciugatrice e selezionare la velocità dell'aria.
5. Fare clic sull'interruttore  per selezionare la temperatura:
 - Freddo. Spia blu.
 - Tempra. Spia gialla.
 - Caldo. Spia rossa.

MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE

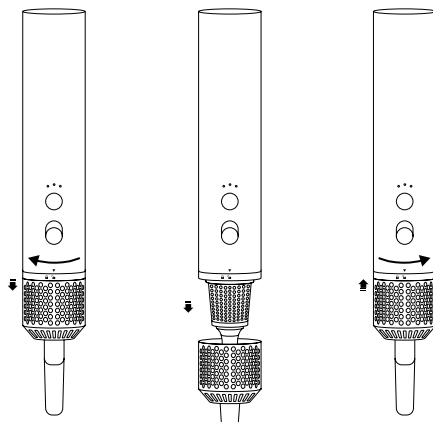
MANUTENZIONE

- Questo dispositivo non richiede praticamente alcuna manutenzione. Mantenere le superfici calde pulite e prive di polvere, sporco e lacca per capelli.
- Se è necessaria la pulizia, scollegare l'apparecchio dalla presa elettrica e pulire l'esterno con un panno umido. Non immergerlo mai in acqua.
- **AVVERTIMENTO:** In caso di guasto non tentare di riparare l'apparecchio poiché contiene parti che non possono essere riparate dall'utente. Rivolgersi al servizio post-vendita per la riparazione.

PULIZIA DEL FILTRO

Il filtro deve essere pulito solo quando l'apparecchio è scollegato.

- Ruotare verso sinistra per sganciare il coperchio.
- Pulire regolarmente lo schermo dell'ugello con una piccola spazzola di setola.
- Ruotare in senso orario per bloccare il coperchio.



MAGAZZINAGGIO

- Quando non in uso, scollegare dalla presa elettrica.
- Lasciare raffreddare l'apparecchio per 30 minuti e conservarlo, fuori dalla portata dei bambini, in un luogo sicuro e asciutto.
- Non piegare mai il cavo attorno all'apparecchio, poiché ciò causerebbe l'usura prematura del cavo e la rottura. Maneggiare il cavo con cura per una maggiore durata.



In conformità con le direttive: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché sul loro smaltimento dei rifiuti. Il simbolo con la pattumiera incrociata mostrato sulla confezione indica che il prodotto al termine della sua vita utile verrà raccolto come rifiuto separato. Pertanto, qualsiasi prodotto che ha raggiunto la fine della sua vita utile deve essere consegnato a centri specializzati di smaltimento dei rifiuti per la raccolta selettiva di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche o restituito al rivenditore al momento dell'acquisto di nuove apparecchiature simili, in un'unica per una base. Una corretta raccolta separata per la successiva messa in servizio di apparecchiature spedite per essere riciclate, trattate e smaltite in modo ecologico aiuta a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e ottimizza il riciclaggio e il riutilizzo di i componenti che compongono il dispositivo. . L'eliminazione abusiva del prodotto da parte dell'utente implica l'applicazione di sanzioni amministrative in conformità con le leggi.

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Bevor Sie dieses Gerät verwenden und um eine optimale Nutzung zu gewährleisten, lesen Sie bitte die Anweisungen sorgfältig durch.

Die hier aufgeführten Sicherheitsmaßnahmen verringern bei korrekter Befolgung das Risiko von Bränden, Stromschlägen und Verletzungen. Bitte bewahren Sie das Handbuch sowie die Garantie, den Kaufbeleg und die Verpackung zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf. Geben Sie diese Anleitung ggf. an den künftigen Besitzer des Gerätes weiter. Befolgen Sie bei der Verwendung eines Elektrogeräts stets die grundlegenden Sicherheitshinweise und Maßnahmen zur Gefahrenverhütung. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die aus der Nichtbeachtung dieser Anweisungen durch den Benutzer entstehen.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie vor der Verwendung eines Elektrogeräts stets die grundlegenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

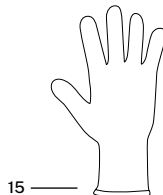
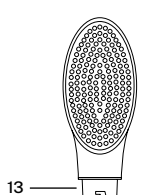
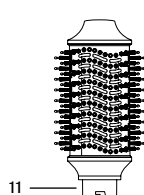
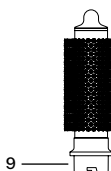
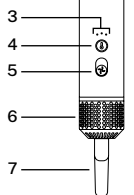
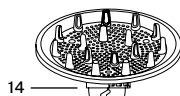
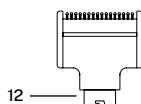
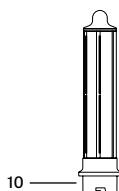
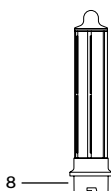
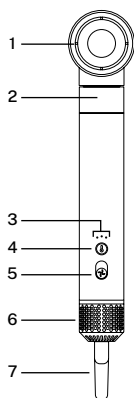
- Wie bei den meisten Elektrogeräten stehen elektrische Teile auch dann unter Spannung, wenn der Schalter ausgeschaltet ist. Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, ziehen Sie dieses Gerät immer sofort nach dem Gebrauch aus der Steckdose.
- Benutzen Sie das Gerät nicht beim Baden oder Duschen. Halten Sie es von Wasser fern. Benutzen Sie es nicht in der Nähe von Wasser und legen Sie es nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Um das Risiko eines tödlichen Stromschlags zu verringern, ziehen Sie immer den Netzstecker, wenn das Gerät nicht verwendet wird.
- Wenn das Gerät in einem Badezimmer verwendet wird, ziehen Sie es nach Gebrauch aus der Steckdose. Auch bei ausgeschaltetem Gerät stellt die Nähe von Wasser eine Gefahr dar.
- Platzieren oder lagern Sie dieses Gerät nicht an einem Ort, an dem es herunterfallen oder in eine Badewanne oder ein Waschbecken gezogen werden kann.
- Heben Sie ein Gerät, das ins Wasser gefallen ist, nicht an, ziehen Sie sofort den Netzstecker und stecken Sie Ihre Hand nicht ins Wasser.
- Trennen Sie das Gerät vom Netz, bevor Sie es reinigen.
- Um das Risiko von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Um das Risiko von Verbrennungen, Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen zu verringern, lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Wenn dieses Gerät in der Nähe von Kindern oder Personen mit bestimmten Behinderungen oder besonderen Bedürfnissen verwendet wird, ist eine strenge Aufsicht erforderlich.
- Dieses Gerät ist nur für die in dieser Anleitung beschriebene Verwendung bestimmt. Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wird.

- Benutzen Sie dieses Gerät niemals, wenn ein Teil beschädigt ist, der Stecker nicht richtig funktioniert oder das Gerät ins Wasser gefallen ist. Wenden Sie sich zur Reparatur an den technischen Kundendienst.
- Halten Sie das Kabel von heißen Oberflächen fern und wickeln Sie es nicht um das Gerät.
- Lassen Sie keine Gegenstände in die Öffnungen des Geräts fallen und stecken Sie sie nicht hinein. Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät.
- Blockieren Sie niemals die Lüftungsöffnungen des Geräts und stellen Sie es nicht auf eine weiche Oberfläche wie ein Bett oder Sofa, wo die Lüftungsöffnungen blockiert werden könnten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien oder an Orten, an denen Aerosolprodukte verwendet oder Sauerstoff verabreicht wird.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.
- Richten Sie heiße Luft nicht auf Augen oder andere hitzeempfindliche Bereiche.
- Zubehör kann während des Gebrauchs heiß sein. Lassen Sie sie abkühlen, bevor Sie sie anfassen.
- Dieses Gerät ist während des Betriebs heiß. Stellen Sie das erhitzte Gerät nicht direkt auf eine Oberfläche, solange es heiß oder an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Halten Sie Ihre Haare während der Verwendung des Geräts von den Lufteinlässen fern.
- Stecken Sie das Gerät nicht ein oder aus, wenn Ihre Hände nass sind.



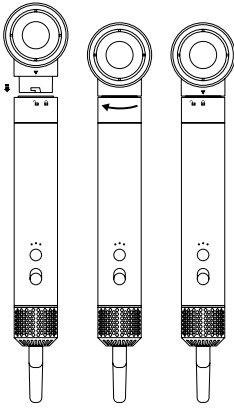
WARNUNG! Benutzen Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen Behältern, die Wasser enthalten.

TEILELISTE



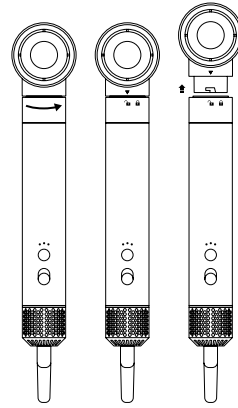
- | | | |
|---|-------------------------|---------------------------|
| 1. Luftauslass | 6. Filterabdeckung | 11. Große Bürste |
| 2. Verriegelung | 7. Netzkabel | 12. Sanfte Trocknungsdüse |
| 3. Anzeigelampen | 8. Rechte Lockenwickler | 13. Breite Bürste |
| 4. Thermischer Einstellschalter | 9. Kleine Bürste | 14. Diffusor |
| 5. Ein/Aus-Schalter & Geschwindigkeiten | 10. Linke Lockenwickler | 15. Handschuh |

WECHSEL DER KÖPFE



Montage des Kopfes

- Wählen Sie den Kopf, den Sie verwenden möchten.
- Setzen Sie ihn oben in den Trockner ein und drehen Sie ihn nach links, so dass der Pfeil mit dem Symbol des Vorhängeschlosses übereinstimmt.



Demontage des Kopfes

- Drehen Sie den Kopf im Uhrzeigersinn, so dass der Pfeil mit dem Symbol des offenen Vorhängeschlosses übereinstimmt.
- Ziehen Sie dann den Kopf nach oben ab.

WIE ZU VERWENDEN

1. Entfernen Sie überschüssiges Wasser aus Ihrem Haar, bevor Sie es mit dem Handtuch trocknen.
2. Wählen Sie den Kopf des Haartrockners, den Sie verwenden möchten.
3. Vergewissern Sie sich, dass der Netzschalter ausgeschaltet ist, bevor Sie das Gerät einstecken.
4. Schieben Sie den Schalter  um den Trockner einzuschalten und die Luftgeschwindigkeit zu wählen.
5. Klicken Sie auf den Schalter  um die Temperatur zu wählen:
 - Kalt. Blaue Kontrollleuchte.
 - Warm. Gelbe Kontrollleuchte.
 - Warm. Rote Kontrollleuchte.

WARTUNG UND LAGERUNG

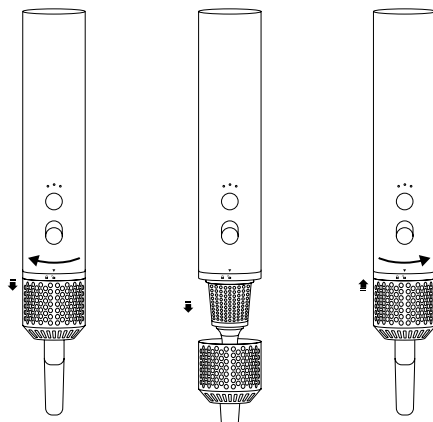
WARTUNG

- Dieses Gerät ist praktisch wartungsfrei. Halten Sie heiße Oberflächen sauber und frei von Staub, Schmutz und Haarspray.
- Wenn eine Reinigung erforderlich ist, ziehen Sie den Stecker des Geräts aus der Steckdose und wischen Sie das Äußere mit einem feuchten Tuch ab. Tauchen Sie es niemals in Wasser.
- **WARNUNG:** Versuchen Sie im Falle einer Panne nicht, das Gerät zu reparieren, da es Teile enthält, die vom Benutzer nicht repariert werden können. Wenden Sie sich zur Reparatur an den Kundendienst.

FILTERREINIGUNG

Der Filter sollte nur gereinigt werden, wenn das Gerät vom Stromnetz getrennt ist.

- Drehen Sie den Deckel nach links, um ihn zu lösen.
- Reinigen Sie das Düsensieb regelmäßig mit einer kleinen Borstenbürste.
- Zum Verriegeln des Deckels im Uhrzeigersinn drehen.



LAGERUNG

- Bei Nichtgebrauch den Stecker aus der Steckdose ziehen.
- Lassen Sie das Gerät 30 Minuten abkühlen und bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern an einem sicheren, trockenen Ort auf.
- Biegen Sie das Kabel niemals um das Gerät, da es sonst vorzeitig verschleißt und reißt. Behandeln Sie das Kabel sorgfältig, um eine möglichst lange Lebensdauer zu gewährleisten.



In Übereinstimmung mit den Richtlinien: 2012/19 / EU und 2015/863 / EU über die Beschränkung der Verwendung gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten sowie deren Abfallentsorgung. Das Symbol mit der gekreuzten Mülltonne auf der Verpackung zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer als separater Abfall gesammelt wird. Daher muss jedes Produkt, das das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, an spezialisierte Abfallentsorgungszentren zur selektiven Sammlung von elektrischen und elektronischen Abfallgeräten geliefert oder beim Kauf ähnlicher neuer Geräte an den Einzelhändler zurückgegeben werden für eine Basis. Die ordnungsgemäße getrennte Sammlung für die spätere Inbetriebnahme von Geräten, die zum umweltfreundlichen Recycling, zur Behandlung und Entsorgung versandt werden, trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden und das Recycling und die Wiederverwendung zu optimieren die Komponenten, aus denen das Gerät besteht. Die missbräuchliche Beseitigung des Produkts durch den Benutzer impliziert die Anwendung von Verwaltungsanktionen in Übereinstimmung mit den Gesetzen.

Bedankt dat u voor ons product heeft gekozen. Lees de instructies zorgvuldig door voordat u dit apparaat gebruikt en om een optimaal gebruik ervan te garanderen.

De hier genoemde veiligheidsmaatregelen verminderen het risico op brand, elektrische schokken en letsel als ze correct worden opgevolgd. Bewaar de handleiding op een veilige plaats voor toekomstig gebruik, evenals de garantie, het aankoopbewijs en de doos. Geef deze instructies, indien van toepassing, aan de toekomstige eigenaar van het apparaat. Volg altijd de basisveiligheidsinstructies en maatregelen ter voorkoming van gevaren wanneer u een elektrisch apparaat gebruikt. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade die voortvloeit uit het niet opvolgen van deze instructies door de gebruiker.

BEVEILIGINGSINSTRUCTIES

Lees altijd zorgvuldig de basisveiligheidsvoorschriften voordat u een elektrisch apparaat gebruikt.

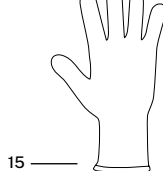
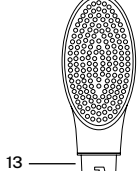
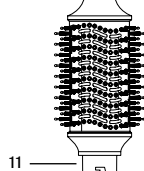
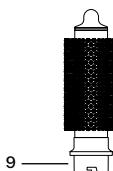
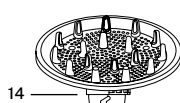
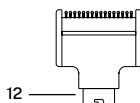
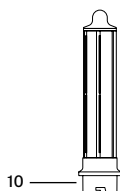
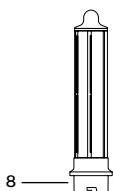
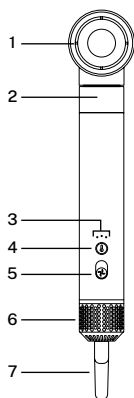
- Zoals bij de meeste elektrische apparaten staan elektrische onderdelen zelfs onder spanning als de schakelaar is uitgeschakeld. Om het risico op een elektrische schok te verminderen, dient u dit apparaat altijd onmiddellijk na gebruik uit het stopcontact te halen.
- Gebruik het apparaat niet tijdens het baden of douchen. Houd het uit de buurt van water. Gebruik het niet in de buurt van water en plaats of laat het niet vallen in water of een andere vloeistof.
- Om het risico op overlijden door een elektrische schok te verminderen, dient u altijd de stekker van het apparaat uit het stopcontact te halen als u het niet gebruikt.
- Als het apparaat in een badkamer wordt gebruikt, haal dan na gebruik de stekker uit het stopcontact. De nabijheid van water vormt een gevaar, zelfs als het apparaat is uitgeschakeld.
- Plaats of bewaar dit apparaat niet op een plek waar het in een badkuip of gootsteen kan vallen of getrokken kan worden.
- Pak een apparaat dat in water is gevallen niet op, trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact en steek uw hand niet in water.
- Haal de stekker van dit apparaat uit het stopcontact voordat u het schoonmaakt.
- Om het risico op brandwonden, brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel te verminderen, mag u het apparaat nooit onbeheerd achterlaten als de stekker in het stopcontact zit.
- Om het risico op brandwonden, brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel te verminderen, mag u het apparaat nooit onbeheerd achterlaten als de stekker in het stopcontact zit.
- Strikt toezicht is noodzakelijk wanneer dit apparaat wordt gebruikt in de buurt van kinderen of personen met bepaalde handicaps of speciale behoeften.
- Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor het gebruik dat in deze handleiding wordt beschreven. Gebruik geen accessoires die niet door de fabrikant worden aanbevolen.

- Gebruik dit apparaat nooit als een onderdeel beschadigd is, de stekker niet goed werkt of als het apparaat in water is gevallen. Neem contact op met de technische dienst voor reparatie.
- Houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en wikkel het niet rond het apparaat.
- Laat geen voorwerpen vallen of steek er geen voorwerpen in de openingen van het apparaat. Wikkel het snoer niet rond het apparaat.
- Blokkeer nooit de ventilatieopeningen van het apparaat en plaats het apparaat niet op een zachte ondergrond, zoals een bed of bank, waar de ventilatieopeningen geblokkeerd kunnen raken.
- Gebruik het apparaat niet buitenshuis of op plaatsen waar spuitbussen worden gebruikt of waar zuurstof wordt toegediend.
- Gebruik geen verlengsnoer.
- Richt hete lucht niet op de ogen of andere hittegevoelige plekken.
- Accessoires kunnen tijdens gebruik heet zijn. Laat ze afkoelen voordat u ze aanraakt.
- Dit apparaat is heet tijdens gebruik. Plaats het verwarmde apparaat niet direct op een oppervlak terwijl het heet is of is aangesloten.
- Houd tijdens het gebruik van het apparaat uw haar uit de buurt van de luchtinlaten.
- Sluit dit apparaat niet aan of haal de stekker niet uit het stopcontact als uw handen nat zijn.



WAARSCHUWING! Gebruik dit apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, gootstenen of andere containers die water bevatten.

LIJST MET ONDERDELEN

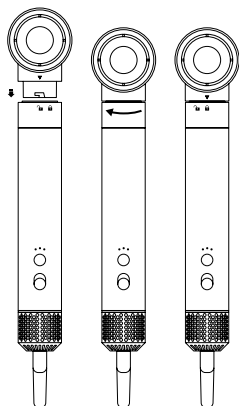


1. Luchtuitlaat
2. Bevestigingsslot
3. Controlelampjes
4. Thermische aanpassingsschakelaar
5. Aan/uit-schakelaar & snelheden

6. Filterdeksel
7. Netsnoer
8. Kruller rechts
9. Kleine borstel
10. Kruller links

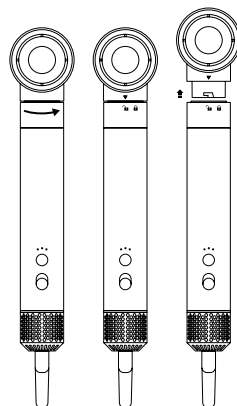
11. Grote borstel
12. Zacht droogmondstuk
13. Brede borstel
14. Diffusormondstuk
15. Handschoen

VERANDERING VAN HOOFDEN



Hoofdmontage

- Selecteer de kop die je wilt gebruiken.
- Steek hem in de bovenkant van de droger en draai hem naar links zodat de pijl overeenkomt met het hangslotpictogram.



De kop demonteren

- Draai de kop met de klok mee zodat de pijl overeenkomt met het open hangslotpictogram.
- Verwijder de kop vervolgens naar boven.

HOE TE GEBRUIKEN

1. Verwijder overtollig water uit je haar voordat je het handdoekdroogt.
2. Selecteer de kop van je haardroger die je wilt gebruiken.
3. Controleer of de stroomschakelaar is uitgeschakeld voordat je de stekker in het stopcontact steekt.
4. Schuif de schakelaar  om de droger in te schakelen en de luchtsnelheid te selecteren.
5. Klik op de schakelaar  om de temperatuur te selecteren:
 - Koud. Blauw indicatielampje.
 - Temperen. Geel indicatielampje.
 - Heet. Rood indicatielampje.

ONDERHOUD EN OPSLAG

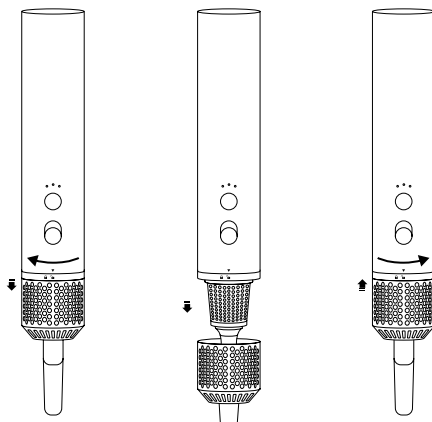
ONDERHOUD

- Dit apparaat heeft vrijwel geen onderhoud nodig. Houd hete oppervlakken schoon en vrij van stof, vuil en haarlak.
- Als schoonmaken nodig is, haal dan de stekker van het apparaat uit het stopcontact en veeg de buitenkant af met een vochtige doek. Dompel hem nooit onder in water.
- **WAARSCHUWING:** Probeer in geval van een defect het apparaat niet te repareren, aangezien het onderdelen bevat die niet door de gebruiker kunnen worden gerepareerd. Neem voor reparatie contact op met de klantenservice.

FILTERREINIGING

Het filter mag alleen worden gereinigd als de stekker van het apparaat uit het stopcontact is.

- Draai naar links om het deksel los te maken.
- Maak de sproeier regelmatig schoon met een kleine borstel.
- Draai met de klok mee om het deksel te vergrendelen.



OPSLAG

- Haal de stekker uit het stopcontact als u hem niet gebruikt.
- Laat het apparaat 30 minuten afkoelen en bewaar het, buiten bereik van kinderen, op een veilige, droge plaats.
- Buig het snoer nooit rond het apparaat, omdat het snoer hierdoor voortijdig zal slijten en breken. Behandel de kabel met zorg voor de langste levensduur.



In overeenstemming met de richtlijnen: 2012/19 / EU en 2015/863 / EU betreffende de beperking van het gebruik van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, evenals hun afvalverwerking. Het symbool met de gekruiste vuilnisbak op de verpakking geeft aan dat het product aan het einde van zijn levensduur als gescheiden afval wordt ingezameld. Daarom moet elk product dat het einde van zijn levensduur heeft bereikt, worden afgeleverd bij gespecialiseerde afvalverwijderingscentra voor de selectieve inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, of bij de aankoop van soortgelijke nieuwe apparatuur in één keer aan de detailhandelaar worden geretourneerd. voor één basis. Een juiste gescheiden inzameling voor latere inbedrijfstelling van apparatuur die wordt verzonden om te worden gerecycled, behandeld en op milieuvriendelijke wijze afgevoerd, helpt mogelijke negatieve effecten op het milieu en de gezondheid te voorkomen en optimaliseert recycling en hergebruik van de componenten waaruit het apparaat bestaat. De onrechtmatige eliminatie van het product door de gebruiker impliceert de toepassing van administratieve sancties in overeenstemming met de wetten.

Dziękujemy za wybranie naszego produktu. Przed użyciem tego urządzenia i aby zapewnić jego najlepsze wykorzystanie, prosimy o uważne przeczytanie instrukcji.

Wymienione tutaj środki bezpieczeństwa zmniejszają ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym i obrażeń, jeśli są przestrzegane. Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości, podobnie jak gwarancję, dowód sprzedaży i pudełko. Jeśli ma to zastosowanie, przekaż tę instrukcję przyszłemu właścicielowi urządzenia. Podczas korzystania z urządzenia elektrycznego należy zawsze przestrzegać podstawowych instrukcji bezpieczeństwa i środków zapobiegania zagrożeniom. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody powstałe na skutek niezastosowania się użytkownika do niniejszej instrukcji.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem jakiegokolwiek urządzenia elektrycznego należy zawsze dokładnie zapoznać się z podstawowymi środkami ostrożności.

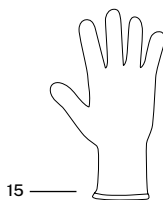
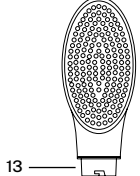
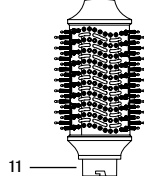
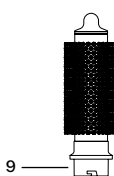
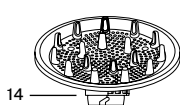
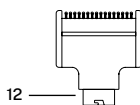
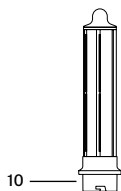
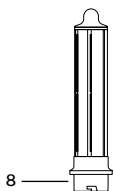
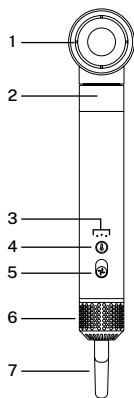
- Podobnie jak w przypadku większości urządzeń elektrycznych, części elektryczne są pod napięciem nawet po wyłączeniu wyłącznika. Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, zawsze odłączaj urządzenie od gniazdka natychmiast po użyciu.
- Nie używaj urządzenia podczas kąpieli lub pod prysznicem. Trzymaj go z dala od wody. Nie używaj go w pobliżu wody, nie umieszczaj go ani nie upuszczaj do wody lub innego płynu.
- Aby zmniejszyć ryzyko śmierci w wyniku porażenia prądem, zawsze odłączaj urządzenie od prądu, gdy nie jest używane.
- Jeśli urządzenie jest używane w łazience, po użyciu należy je odłączyć od prądu. Bliskość wody stwarza zagrożenie nawet wtedy, gdy urządzenie jest wyłączone.
- Nie umieszczaj ani nie przechowuj tego urządzenia w miejscu, w którym może spaść lub zostać wciągnięte do wanny lub zlewu.
- Nie podnosić urządzenia, które wpadło do wody, natychmiast je odłączyć i nie wkładać rąk do wody.
- Odłącz urządzenie od prądu przed jego czyszczeniem.
- Aby zmniejszyć ryzyko poparzenia, pożaru, porażenia prądem lub obrażeń ciała, nigdy nie pozostawiaj podłączonego urządzenia bez nadzoru.
- Aby zmniejszyć ryzyko poparzenia, pożaru, porażenia prądem lub obrażeń ciała, nigdy nie pozostawiaj podłączonego urządzenia bez nadzoru.
- Jeśli urządzenie jest używane w pobliżu dzieci lub osób z pewnymi niepełnosprawnościami lub specjalnymi potrzebami, konieczny jest ścisły nadzór.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku opisanego w niniejszej instrukcji. Nie używaj akcesoriów, które nie są zalecane przez producenta.
- Nigdy nie używaj tego urządzenia, jeśli jakakolwiek część jest uszkodzona, wtyczka nie działa prawidłowo lub jeśli urządzenie zostało wrzucone do wody. Skontaktuj się z serwisem technicznym w celu naprawy.

- Trzymaj przewód z dala od gorących powierzchni i nie owijaj go wokół urządzenia.
- Nie upuszczaj ani nie wkładaj żadnych przedmiotów do otworów urządzenia. Nie owijaj przewodu wokół urządzenia.
- Nigdy nie blokuj otworów wentylacyjnych urządzenia ani nie kładź go na miękkiej powierzchni, takiej jak łóżko lub sofa, gdzie otwory wentylacyjne mogą być zablokowane.
- Nie należy używać urządzenia na zewnątrz lub w miejscach, w których stosowane są produkty w aerozolu lub gdzie podawany jest tlen.
- Nie używaj przedłużacza.
- Nie kieruj gorącego powietrza w stronę oczu lub innych obszarów wrażliwych na ciepło.
- Akcesoria mogą być gorące podczas użytkowania. Pozwól im ostygnąć przed zabranieniem się za nie.
- Urządzenie jest gorące podczas użytkowania. Nie umieszczaj nagrzanego urządzenia bezpośrednio na jakiegokolwiek powierzchni, gdy jest gorące lub podłączone do prądu.
- Podczas korzystania z urządzenia trzymaj włosy z dala od wlotów powietrza.
- Nie podłączaj ani nie odłączaj tego urządzenia, gdy masz mokre ręce.



OSTRZEŻENIE! Nie używaj tego urządzenia w pobliżu wanien, pryszniców, zlewów lub innych pojemników zawierających wodę.

LISTA CZĘŚCI



1. Wylot powietrza

2. Blokada mocowania

3. Lampki kontrolne

4. Przełącznik regulacji termicznej

5. Włącznik/wyłącznik i prędkości

6. Pokrywa filtra

7. Przewód zasilający

8. Prawa lokówka

9. Mała szczotka

10. Lewa lokówka

11. Duża szczotka

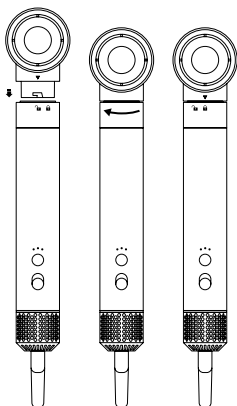
12. Dysza do delikatnego suszenia

13. Szeroka szczotka

14. Dyfuzor

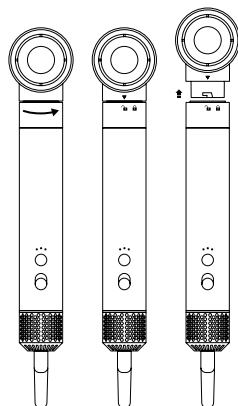
15. Rękawica

ZMIANA SZEFÓW



Montaż głowicy

- Wybierz głowicę, której chcesz użyć.
- Włóż ją do górnej części suszarki i obróć w lewo, tak aby strzałka pokrywała się z ikoną kłódki.



Demontaż głowicy

- Obróć głowicę zgodnie z ruchem wskazówek zegara, tak aby strzałka pokrywała się z ikoną otwartej kłódki.
- Następnie zdejmij głowicę do góry.

JAK UŻYWAĆ

1. Przed suszeniem ręcznikiem usuń nadmiar wody z włosów.
2. Wybierz głowicę suszarki, której chcesz użyć.
3. Przed podłączeniem urządzenia sprawdź, czy wyłącznik zasilania jest wyłączony.
4. Przesuń przełącznik  aby włączyć suszarkę i wybrać prędkość powietrza.
5. Kliknij przełącznik  aby wybrać temperaturę:
 - Zimno. Niebieski wskaźnik świetlny.
 - Umiarkowany. Żółty wskaźnik świetlny.
 - Gorąco. Czerwony wskaźnik świetlny.

KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE

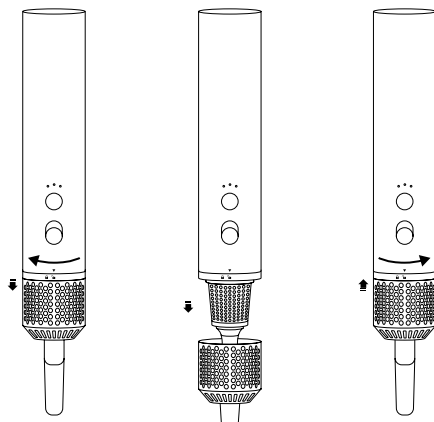
KONSERWACJA

- Urządzenie to praktycznie nie wymaga konserwacji. Utrzymuj gorące powierzchnie w czystości i wolne od kurzu, brudu i lakieru do włosów.
- Jeśli konieczne jest czyszczenie, odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego i wytrzyj obudowę wilgotną szmatką. Nigdy nie zanurzaj go w wodzie.
- **OSTRZEŻENIE:** W przypadku awarii nie należy próbować naprawiać urządzenia, ponieważ zawiera ono części, których użytkownik nie może naprawić. W celu naprawy skontaktuj się z serwisem posprzedażowym.

CZYSZCZENIE FILTRA

Filtr należy czyścić tylko wtedy, gdy urządzenie jest odłączone od zasilania.

- Obróć w lewo, aby zwolnić pokrywę.
- Regularnie czyść ekran dyszy za pomocą małej szczotki z włosiem.
- Obróć w prawo, aby zablokować pokrywę.



SKŁADOWANIE

- Gdy nie jest używany, odłącz go od gniazdka elektrycznego.
- Pozostaw urządzenie do ostygnięcia na 30 minut i przechowuj je w miejscu niedostępnym dla dzieci, w bezpiecznym i suchym miejscu.
- Nigdy nie zginaj przewodu wokół urządzenia, gdyż może to spowodować przedwczesne zużycie i pęknięcie przewodu. Aby zapewnić jak najdłuższą żywotność, należy obchodzić się z kablem ostrożnie.



Zgodnie z dyrektywami: 2012/19 / UE i 2015/863 / UE w sprawie ograniczenia stosowania niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, a także ich usuwania. Symbol z przekreślonym pojemnikiem na śmieci pokazany na opakowaniu oznacza, że produkt pod koniec okresu użytkowania będzie zbierany jako osobny odpad. Dlatego każdy produkt, który osiągnął koniec okresu użytkowania, musi zostać dostarczony do wyspecjalizowanych centrów usuwania odpadów w celu selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego lub zwrócony do sprzedawcy przy zakupie podobnego nowego sprzętu, w jednym dla jednej bazy. Właściwa selektywna zbiórka w celu późniejszego uruchomienia sprzętu przeznaczonego do recyklingu, obróbki i utylizacji w sposób przyjazny dla środowiska pomaga zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia oraz optymalizuje recykling i ponowne użycie elementy składające się na urządzenie. Niewłaściwe usunięcie produktu przez użytkownika oznacza nałożenie sankcji administracyjnych zgodnie z prawem.

[illegible]

[illegible]

CREATE



FR

Cet appareil
se recycle

À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



OU

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

RACCOLTA CARTA
Verifica le disposizioni
del tuo Comune.



RoHS

/ Made in P.R.C.